

meet exhibits through playing a 探検しているように展示物と出会 drama of "a Doctor exploring the filed". Mysterious peepholes and sounds on the white walls lead children's interest "What are there?", and once get behind, they will find many archives of animals and plants in the ながら、たくさんの動物や植物の labyrinthine space with colorful scenery of nature. A huge library looks like "a Doctor's laboratory" with many books and stuffed animals makes 報量の凄さを感じながら、思い思 children amazed at the scale of natural history, and they will get ルドと研究室、博物学の二つのエ excited in searching what they キサイティングな場面を思いきり are interested in. I hope children develop their imagination and the spirit of inquiry through the exciting experience in both of "Field" and "Laboratory" in this unique landscape.

It is a museum where children まるで博士になってフィールドを うことができる博物館。海や山を かたどった白い壁には、不思議な 音やなぞめいたのぞき穴が散りば められ、なんだろう?と裏に回ると、 山や海のカラフルな風景を回遊し 資料に触れることができます。奥 の巨大な本棚には資料や剥製がず らりと並び、博物学の圧倒的な情 いの調べ物に没頭できます。フィー 体感することによって、子どもた ちが想像力や追究心をより伸ばす ことのできる博物館になりました。

"MieMu" Kid's exhibition

~where children play a drama of "a Doctor exploring the filed"~ Mie Prefectural Museum graphic design: Uji-design wood, steel, glass etc. Japan 2014

MieMu こども体験展示室

~まるで博士になってフィールド を探検するような博物館~ 三重県総合博物館 project plannning: Total media 企画設計: トータルメディア開発研究所 グラフィック: 氏デザイン 木、スチール、ガラス etc 2014年













solve the problems without any answers, a museum opened an unique kids's space where children develop scientific curiousity and questions through playing. There た。転がしたり転がったりできる are a big slope for rolling, a curved piling and connecting materials, 壁、描いた絵をスキャンして動か and a monitor for moving scanned せるモニター。 それぞれのアクティ drawings. For making children concentrate on each activity, and related to the other play in the same time, we made each play area half-enclosed by a spacious wall in arc. Through experience in watching, feeling, thinking and challenging, children develop their sence of innovation in each round space, which looks as if he/she is holded in mother's arms.

In this age of being required to 解答のない問題に答えを見つけね ばならない時代。こどもたちが、 科学的な疑問や好奇心を、遊びな がら育める空間をデザインしまし 坂、曲面に絵を描ける部屋、もの ビティにこどもたちが集中しつつ も、互いの遊びが連動するよう、 大らかな円弧の壁でコーナーを仕 切りました。まるでお母さんの両 腕に包まれているようなまあるい 空間の中で、こどもたちは見て、 感じて、試して、考えて、創意工 夫を育んでゆきます。

Kid's Space "Curiousity Field"

~develop children's sense of questioning~ National Museum of Emerging Science and Innovation (Miraikan) wood, artificial turf, specialcoated urethane cushions, etc. Tokyo Japan

~こどもたちの「?」を育む~ 日本科学未来館 木工、人工芝、特殊コーティング ウレタンクッション etc 総合監修: 塩瀬隆之、西田佳史、倉田新 空間デザイン:遠藤幹子、中原崇志 設計監修: 乃村工藝社

おやっ?こひろば

2014年













Fukuoka-Science Museum

Interior design and Art direction of the museum Fukuoka, Japan

Direction: Total Media co., Ltd.
Planning: NTT Facilities
Interior Design: Mikiko Endo
Graphic Design: by Uji-Design
Exhibition Design: OK company
Photos: Yashiro Photo Office

福岡市科学館 S+C

科学館の内装デザインと アートディレクション 福岡市

企画・制作:トータルメディア 設計:NTT ファシリティーズ 内装デザイン:遠藤幹子 グラフィック:氏デザイン 展示設計:OK カンパニー 写真:八代デザインオフィス

ほか





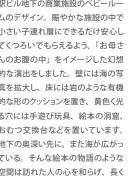






It is an interior design for a nursing room of a underground shopping mall of a station building. A visionary scape after the image of "Womb" was made, in order to make people relaxed in a busy surrounding under the station. All the wall are covered by the huge picture of the sea, free-curved cushion る穴には手遊び玩具、絵本の洞窟、 sofas are laid on the floor, and facilities such as playing toys, picture books and diaper changing spaces are set in the warmly lighting holes on the wall. It reminds some imaginary story like "a secret blue sea is extending in the inner part of the underground", and provide the environment makes people feel calm and wish to stay longer.

駅ビル地下の商業施設のベビールー ムのデザイン。賑やかな施設の中で 小さい子連れ層にできるだけ安心し てくつろいでもらえるよう、「お母さ んのお腹の中」をイメージした幻想 的な演出をしました。壁には海の写 真を拡大し、床には岩のような有機 的な形のクッションを置き、黄色く光 おむつ交換台などを置いています。 地下の奥深い先に、また海が広がっ ている。そんな絵本の物語のような 空間は訪れた人の心を和らげ、長く 滞在したくなる場を提供しています。







Kawasaki Azelea Baby room

Interior design for a nursing room in a shopping mall Kawasaki, Kanagawa, Japan Graphic Design by Uji-Design Photos by Yohichi Onoda

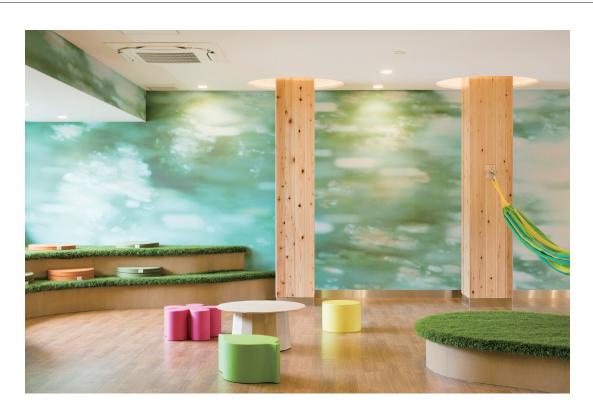
川崎アゼリア ベビールーム 商業施設の授乳スペースの

内装デザイン 川崎駅地下 アゼリア B2F グラフィックデザイン:氏デザイン 海の写真:小野田陽一









PHO Tachikawa Indoor Park

Interior design for Indoor park in residential apartment Tachikawa Tokyo, Japan 2017
Direction: Mitsui-Fudosan Residential co., Ltd

Plan: Haseko Cooperation Interior Design: Mikiko Endo Graphic Design: Uji-Design Photos: Yohichi Onoda, Osamu Kurihsra

PHO 立川 インドア・パーク

大型マンション共用部 屋内広場の内装デザイン 東京都立川市 2017 年

企画:三井不動産レジデンシャル 設計:長谷エコーポレーション 内装デザイン:遠藤幹子 グラフィックデザイン:氏デザイン 写真:小野田陽一、栗原論









JOICFP. Today maternity chap and rapid construction, the house is made of recycled transportation, and covered by workshop with 100 people from the village, made leaf-stamps and draw 100 names of the Japanese donners, in order to dress up this house beutifully and also make it familiar to the community.

This is the International NGO ジョイセフとの国際協力プロ cooperation project with NGO ジェクト。世界では一日に1000 人の女性が妊娠出産が原因で亡く morality are 1000/day in the world and 99% are happen in developing countries. In rural きています。その一つアフリカ南 area in Zambia, a country of 西部のザンビアの農村地域に、産 southwest Africa, we made a 前から滞在して安全なサービスを facility where women stay for 受けられる施設を建設しました。 several days before delivery and 出資はユニクロなどの企業や個人 get safe maternity services. For 寄付。安く迅速に建てるため支援 物資を輸送したコンテナを再利用 containers used for supplies し、大きな屋根をかけて温かいハ ウスをデザインしました。完成後 big roof which make it looks も親しみを持って利用してもらえ like warm house. We had a big るように、地域住民100人を集 めたワークショップを行い、葉っ ぱのスタンプと日本人ドナー 100 人の名前を描き、コンテナを美し く彩りました。

Maternity House in Zambi ザンビアのタマニティハウス

100 villagers on the recycled containers~ International cooperation project with NGO JOICFP leaf-stamp paintings, etc. Fieale Rural Health Center, Zambia 2011

~Painting workshop with ~再生コンテナと100 人の村人との ペインティング・ワークショップ~ NGO ジョイセフとの国際協力計画 リサイクルコンテナ、木材、 葉っぱ版画ペインティング etc. recycled containers, wood, フィワーレ保健センター、ザンビア















It is an International cooperation project with NGO JOICFP. We made a house of pre-natal stay for safe deliverly in a village in Zambia where maternity mortality is very high. To inform neighbours about the meaning of this house, we draw a picture story of what happen here. A pregnant taken to the house by 自転車で送ってもらう様子、検診、 bicycle, pre-natal examination, delivery with specialists, and gift foods for celebration. All figures are designed by the villagers, and finished by themselves から仕上げまで終えました。生ま till the end. This house is filled with a pride of the villagers, who have been attended to its delivery, on taking care of it from now on too.

NGO ジョイセフとの国際協力プロ ジェクト。妊産婦死亡率の高いザ ンビアの農村に、産前から滞在し ました。より広くこの施設を知っ てもらうため、ここでの様々なア クティビティを絵物語にして壁に 描きました。妊婦さんが施設まで 専門家の立会による出産、そして 産後に送られるお祝いの数々。す べての図柄は村人が考え、下書き れる瞬間から村人たちが関わるに よって、この建物には、これから も大切に守り育てようという彼ら の誇りが満ちあふれています。

Maternity House in Zambia 2 ザンビアのタマニティハウス 2

~Painting workshop with villagers~ with NGO JOICFP recycled containers, bricks, Mukolwe Rural Health Center, Zambia 2013

~村人とのペインティング・ワーク ショップ~ て安全に出産ができる施設を作り International cooperation project NGO ジョイセフとの国際協力計画 リサイクルコンテナ、木、レンガ 葉っぱ版画、ペインティング etc. leaf-stamps, paintings, etc. ムコルウェ保健センター、ザンビア 2013年















It is a sutudio set design for TV program of NHK Educational "Inai-Inai-Baah!" which all あっ!」のスタジオセットのデザイ Japanese children at least once see in their young age. The theme of the set is "Kira-Kira", a meaning of shining and sparkling in Japanese. Here in this world, the sun rises and shines brilightly and the plants grow vigorously. Broadcast of this renewed set and program started a few days after the the Great East Japan Earthquake, and encouraged many children and mothers for rivival of the land.

お子さんなら一度は必ず見る番組、 NHK 教育テレビ「いないいないば ン。テーマは「キラキラ!」、お日 さまがのぼって大地を照らし、植 物がにょきにょきと生える喜びを 表現しました。このリニューアル された番組は東日本大震災の数日 後から放送され、たくさんの子ど もやお母さんたしの夢と希望の力 になったことと思います。

Inai-inai-Bah! ~studio set design for Educational TV Program~ NHK Educational "Inai-inai-bah!"

textile, wood, etc. Japan 2011

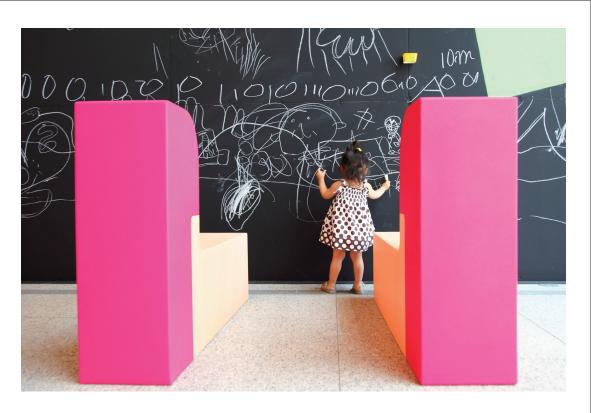
NHK教育 いないいないばぁっ!

TV 番組のスタジオセットデザイン NHK 教育テレビ 「いないいないばあっ!」 布、木、etc 2011年









This is the open space where children and adults can fully enjoy their drawing, in a part of the exhibition started from the question "Can we enter the museum with buggy?" In such an unusual scale of blackboards in the shape of mountains, cushions in the foot, peek-a-boo holes and strange arms, children start climbing and jumping up, and spread their energy of creation onto every corner. After two month of the exhibition period, this gigantic mountain was no longer a blackboard but a funny creature with whity hair. I aimed to introduce Art not as something to think but feel in the body. People meet great creativity of all people who visited this place.

ベビーカーで美術館に入れます か?という声からはじまった美術 館での企画展。赤ちゃんから大人 まで、みんなが思いっきり絵を描 く楽しみを体感できる広場を作り ました。巨大な山型の黒板に足型 のクッション、ところどころには 顔を出す穴や不思議な手足がつい ています。子どもたちは、クッショ ンによじ上ったり、ジャンプしな がら、どんなところにもそのエネ ルギーを描きます。約2ヶ月の会 期が終わる頃には、巨大な山は、 ぼうぼうと毛がはえた生き物にな りました。アートは考えるもので なく、体で感じるもの。来た人全 員の創造力をみんなで感じる作品

Cheering mountain

~Playing with a gigantic blackboard~
"Garden for Children" Museum of Contemporary Art Tokyo card board, wood, blackboard paint, urethane cushion, etc.

Tokyo Japan
2010

おうえんやま

巨大な黒板であそぶ 東京都現代美術館 こどものにわ展 段ボール、木材、黒板塗料、 ウレタンクッション etc. 東京 2010 年









children and adults to feel and enjoy art more closely and freely, using their bodily senses. The space consists of a huge maze; a long, coiled blackboard strip called "Mr. Loop", punctuated with bumps and tunnels. Play, experience, exhibit, draw... these activities are integrated in this unique landscape. Visitors are free to act and play in their own ways. Kids run around, climb over bumps, crawl into tunnels, draw and scribble on "Mr. Loop". Adults find artworks and start making huge clay models. It is so much fun that everyone wants to play and stay longer. The blackboard strip will soon become white, full of drawings, scribbles and graffiti that visitors made. In this unique art wonderland they are all free to make the most of their creative energy.

This exhibition is designed for

大人から子どもまでアートをもっ と身近に楽しく感じてもらうため の展覧会。

とぐろを巻いた黒板でできた「ルー プくん」という名の巨大迷路に山 やトンネルがしかけられ、そこに 遊びやお絵描き、展示、ワーク ショップがつめこまれた楽しいラ ンドスケープができました。

来た人は思い思いに走り回ったり、 絵を描いたり、彫刻を鑑賞したり します。黒板はみるみるうちに真っ 白に。まだ帰りたくないと言う子 どもたち、粘土に熱中するお兄さ ん... 非日常的な空間のスケール の中で、みんな無我夢中で創造力 を発揮しました。

Hakone Art Loop

~play, expeience, exhibit, draw~ Hakone Open-Air Museum ACE Incentive Award JCD Rookie Award 2008

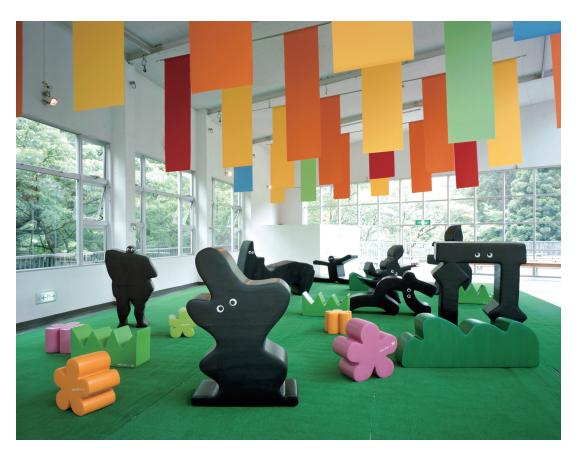
etc. Hakone 2007

箱根 Art Loop

あそび・たいけん・てんじ・おえか 箱根彫刻の森美術館 こども環境学会 デザイン奨励賞 blackboard maze, plastic lawn, JCD デザインアワード 2008 新人賞 黒板迷路、人工芝 etc. 箱根 2007年







I was asked from the client to 乳幼児連れがアートを身近に触れ arts in the Museum.

exhibitions look something serious です。そこで館内の彫刻のシルエッ and hardly understood. Then I トで可愛いクッション遊具を作 made charming cushion furniture in the shapes of the sculptures in た。見たことのないスケールのクッ the museum, and spread them into the large space like a gymnasium. Once visit there, children get crazy for climbing or jumping on the ます。ひとしきり楽しんだ後、本 unusual-scaled objects for a long time. After being satisfied, they visit the exhibition and find his or her familior shape, saying "I know that!", and get start to come closer and learn the arts curiously.

design a space where people with ながら休憩できる広場のデザイン babies and infants can stay and を頼まれました。子どもたちにとっ relax while feeling closer to the て、陳列された美術館作品はなん For most of the children, art だか難しそうで近寄りがたいもの り、広場いっぱいに散りばめまし ションによじのぼったり寝っ転 がって、こどもたちは夢中に遊び 物の彫刻を見つけると、「あ、あれ 知っている!」と親しげに近より、 じっくりと鑑賞を始めるのでした。

Fuwa-Fuwa Sculptures

~Play with shadows of the great sculptures~ The Hakone Open-Air Museum Foamcoated urethane, etc. Hakone Japan 2009

ふわふわちょうこく広場

~ちょうこくのかげとあそぶ~ 箱根彫刻の森美術館 特殊コーティングウレタン etc 箱根 2009年













This project was commissioned by two NPOs which organize Arts and Theater events in a closed school building. They wished to have a common space where various visitors, actors, artists, and adults and children from the neighbors, communicate with each other.

For saving the limited budget, we tried not to purchase new material but re-use the stuffs such as hands of people and leaves of trees existing there. We had workshops and made leaf-stamps on the wall, and for many times and by many people, thousands of wishes have been marked into the space. People love this place and call it "Room of Happiness". Many of the neighbors drop by and relax here, including those who had never entered the building in the past.

廃校の中学校舎でアートと演劇を 行う2つの NPO が、有名俳優から 芸術家、地域の親子連れなど、訪 れる様々な人が互いに交流できる カフェを作りました。低予算のた め新しい建材は極力消費せず、人 の手や庭の植物など、あるものを 使って空間を彩るワークショップ を開きました。たくさんの人が、 壁や家具に何回も何回も、心をこ めて葉っぱの版画を施します。美 しい模様にに包まれた空間は、「幸 福の部屋」と呼び親しまれ、これ まで足を踏み入れなかった近隣の 人も、気づけばふとカフェに立ち 寄ってくつろいで行くのでした。

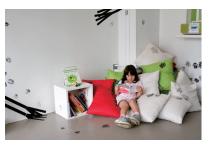
Camo-Cafe

~Walls filled with thousands of Leaf-stamps~ Nishi-sugamo Arts Factory NPO Children Meets Artists NPO Art Nerwork Japan Paintings, Leaf stamps, etc. Tokyo 2008

カモカフェ

~葉っぱのスタンプでうめつくされた部屋~にしすがも創造舎NPO芸術家とこどもたちNPOアートネットワークジャパン再利用の材木、葉っぱの版画etc.東京2008年













This project was commissioned by two NPOs which organize Arts and Theater events in a closed school building. They wished to have a park where artists and neighbors can open events and communicate with each other.

to the space and involed in りに行って、大人から子どもまで future activities, we had a workshop that neignbors joined the process of logging woods, peeling-off and building into a folly together. This folly shaped like a duck has been attracting people, and many have come to play around, take a rest, have a concert and open markets.

This park is still grown by the hands of neighbours, through the workshops on re-thatching the roof, re-painting the path and many other activities.

廃校の中学校舎でアートと演劇の 企画を行う NPO からの依頼。地域 住民やアーティストの交流拠点と なる広場を作りたいとの要望を受 けました。できるだけ作るプロセ スに使い手が参加することで広場 が大切にされ、様々な活動が繰り For making people attached 広げられたらと思い、間伐材を切 みんなの手で皮をむき、小屋を作 るワークショップを開きました。

可愛いカモのフォリーは道行く人 の興味をかき立て、気づくといろ んな人が訪れては遊び音楽、休憩 や市の場として親しまれています。 その後も、屋根の葺き替えや道の 補修のワークショップも行われ、 地域みんなで広場を育てています。

"Suzukuri" project

~A park for all, by all~ Nishi-sugamo Arts Factory NPO Arts Network Japan Timber from forest thinning, etc Tokyo Japan 2009

巣づくり プロジェクト

~みんなでつくる、みんなの広場~ にしすがも創造舎 NPO アートネットワークジャパン ヒノキと杉の間伐材 etc 東京 2009年















It is a temporary open space for all ages, where they can spend time together in their own ways. "A white big tree" stands silently in the center and "crooked trunks" and "soft fruit cushions" are placed around it. Children play in and out of tunnel and climb into a tree house, lovers sit together on a fruit and read, mom and baby lie under the tree and relax, and an elderly couple is observing the whole scene from the cafe. Although they are all perfect strangers, "the big tree" unites all people's activities, and provides calm landscape and beautiful memories of summer vacation.

いろいろな年齢の人が、それぞれ の楽しみかたで一緒に時を過ごせ る広場。「まっ白な大きな木」が真 ん中にそびえ立ち、その周りには くねくねした「根っこ」や「ふわ ふわの実」のクッションがたたず みます。木にもうけられたトンネ ルや小屋で遊ぶ子どもたち、ふわ ふわに腰掛け本を読む若いカップ ル、木のふもとでくつろぐ赤ちゃ ん連れ、目の前のカフェからそれ を眺める老夫婦。互いに他人同士 で関わりがなくても、「おおきな木」 という生命がみんなをひとつにつ なげ、穏やかで心地よい風景と美 しい夏の思い出を作りました。

"Ko no mo to"

~Playing and living under a Tree~ Living Design Center OZONE cardboard, wood, fur, etc. Tokyo 2007

このもと展

~木の下であそぶ・暮らす~ リビングデザインセンター OZONE 段ボール、木、ファー etc. 東京 2007 年



competition of playground of an ンクリート、スチールパイプ、ラ elementary school. I designed バーの4つの素材を編みこみなが proposal for design competition playground using four different materials such as wood, concrete, steel pipes and rubber. The landscape transforms itself $L\hbar c_{\circ}$ into various shapes, according 低学年エリアでうねる大地のよう to different needs of younger な形をした木デッキとラバーは、 and elder children.

Wood deck and rubbes … サチャエン、 に horizontally, to be used as play トの役割に形を変えます。そのゆ and they transform into vertical るやかな変形の途中では、波間か fence and mattress to be used らすべり落ちるスロープなどの思 for physical exercises in elder いもよらぬ空間が発生し、まるで children's area. And in between 生い茂った森で自分だけの遊びを the two areas, these elements 発見するような楽しさが生まれま create unique shapes during the transformation process, creating wavy surface and grooves where children can play hideand-seek. Unfortunately I did 話を頂きました。 not win the first prize, but was awarded honorable mention, and I was happy to hear that children strongly recommended this proposal for the first prize.

This is a proposal for a design デザインコンペの応募案。木、コ Playground "Pinksterbloom" ら、各年齢層にあわせて様々な表 情に変化する校庭空間をつくりま

だんだん波のように盛り上がり、 Wood deck and rubber floor lay 中学年エリアではフェンスやマッ す。惜しくも一等は逃しましたが、 特別賞と、こどもたちが審査結果 に抗議してくれたという嬉しい逸

~Knitting four materials~ of shool playground (awarded honorable mention) steel, rubber, wood deck, etc. Amsterdam 2000

ピンクスターブルーム校の校庭案

~4つの素材を編み込んだ遊びの森~ 幼稚園と小学校の校庭の デザインコンペ案 特別賞受賞 スチール、ラバー、木デッキ etc. アムステルダム 2000年











